

DODATOK č. 1 K ZMLUVE O DIELO

uzavretej v zmysle ust. § 536 a nasl. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Obchodný zákonník**“), zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov, zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a ďalších súvisiacich predpisov

Článok I. Zmluvné strany

Názov:	EKO - podnik verejnoprospešných služieb
so sídlom:	Halašova 20, 832 90 Bratislava
zastúpený:	JUDr. Danielom Hulínom, riaditeľom podniku
IČO:	00 491 870
IČ DPH:	SK2020887022
bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a.s.
číslo účtu:	SK04 5600 0000 0018 0570 7008
e-mail adresa:	riaditel@ekovps.sk
kontaktná osoba:	JUDr. Daniel Hulín
(ďalej aj „ Objednávateľ “)	

a

Obchodné meno:	BM Elektro s. r. o.
Sídlo:	Zvolenská cesta 14, 974 05 Banská Bystrica
Štatutárny zástupca:	Bohuš Žila
IČO:	36 632 619
IČ DPH:	SK 2021902597
bankové spojenie:	Fio banka, a. s.
číslo účtu:	SK50 8330 0000 0029 0032 4413
e-mail adresa:	zila@bmelektro.sk
kontaktná osoba:	Bohuš Žila

(ďalej aj „**Zhotoviteľ**“ a spolu s Objednávateľom ďalej aj „**Zmluvné strany**“)

uzatvárajú tento

dodatok č. 1 k zmluve o dielo

(ďalej len ako „**Dodatok**“).

Článok II. Úvodné ustanovenia

- 2.1 Dňa 06.06.2022 Zmluvné strany uzavreli zmluvu o dielo, ktorej predmetom je zhotovenie diela s názvom: „*Dodávka a montáž elektrozariadenia – rozvážačov a materiálu pre realizáciu rozvodov v budove Tržnice v správe EKO – podniku VPS*“ (ďalej len „**ZoD**“ alebo „**Zmluva o dielo**“).

- 2.2 Zmluvné strany uvádzajú, že počas realizácie diela vyvstala potreba určitých navyše prác, ktoré neboli predmetom pôvodného rozsahu diela a tiež zmena rozsahu technického riešenia. Aktualizovaný plán nového technického riešenia je znázornený v prílohe č. 2 tohto dodatku. Navyše práce sú špecifikované v prílohe č. 1 tohto dodatku, a to v krycom liste rozpočtu zo dňa 28.06.2022, zostavenom spoločnosťou BM Elektro s. r. o., v sume 2.909,37 € bez DPH (3.491,24 € vrátane DPH). Objednávateľ s vykonaním predmetných prác súhlasí a Zhotoviteľ vyhlasuje, že je schopný, ochotný a spôsobilý po každej stránke tieto vykonať riadne a včas, spolu s pôvodne dohodnutým dielom.
- 2.3 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že Zhotoviteľ zrealizuje pre Objednávateľa v režime navyše prác stavebné práce a výkony uvedené v prílohe č. 1 tohto dodatku. Cena diela sa tým navýši o sumu 2.909,37 € bez DPH, resp. (3.491,24 € vrátane DPH).
- 2.4 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že na navyše práce podľa tohto dodatku vystaví Zhotoviteľ Objednávateľovi osobitnú faktúru, pričom táto musí spĺňať dohodnuté podmienky v zmysle Zmluvy o dielo (osobitne v zmysle bodu 6.5 a 6.8 ZoD). Objednávateľ si vyhradzuje právo vrátiť faktúru Zhotoviteľovi na doplnenie alebo na prepracovanie spolu s uvedením chýbajúcich náležitostí alebo nesprávnych údajov. Lehota splatnosti faktúry vrátenej Zhotoviteľovi na opravu a/alebo nesprávne, neúplne či nepresne vystavenej, bez ohľadu na to, či bola Zhotoviteľovi vrátená na opravu, začne plynúť až odo dňa doručenia správnej, riadnej, úplnej a presnej faktúry.

Článok III.

Záverečné ustanovenia

- 10.1 Tento dodatok nadobúda platnosť a zaväzuje zmluvné strany odo dňa, v ktorom ho podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán. Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na internetovej stránke Objednávateľa v súlade s ustanovením § 47a Občianskeho zákonníka. Zhotoviteľ berie na vedomie, že na nadobudnutie účinnosti dodatku sa vyžaduje jeho zverejnenie prostredníctvom internetovej stránky Objednávateľa, s čím súhlasí a nemá voči tomu žiadne výhrady.
- 10.2 Zmluvné strany sa zaväzujú, že v prípade, ak sa podstatne zmenia podmienky, ktorých splnenie považujú za podstatné, zosúladiť dodatok s aktuálnym stavom. To, že podstatná zmena nastala a v čom spočíva je povinná preukazovať strana, ktorá zmenu navrhuje. Na zmenu dodatku podľa tohto ustanovenia nemá navrhujúca strana právny nárok.
- 10.3 Ak niektoré ustanovenia dodatku nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu dodatku, pokiaľ pri uzatváraní dodatku zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.

- 10.4 Tento dodatok sa v prípadoch neupravených v ňom riadi ustanoveniami Obchodného zákonníka. Toto ustanovenie sa považuje zároveň aj za dohodu o voľbe práva (slovenské právo) a právneho režimu (slovenský právny poriadok).
- 10.5 Návrh na uzavretie tohto dodatku bol zmluvným stranám predložený tak, aby mali dostatok času sa s ním zrozumiteľne a jednoznačne oboznámiť pred jeho podpisom. Ohľadom vysvetlenia textácie, použitých pojmov či ich významu nevznáša žiadna zo zmluvných strán na druhú zmluvnú stranu tohto dodatku žiadne požiadavky a otázky a vyhlasuje, že v tejto súvislosti nemá žiadne pochybnosti o zmysle všetkých ustanovení tohto dodatku.
- 10.6 Každé ustanovenie tohto dodatku je potrebné vykladať v súlade s jeho účelom, pričom sa vezme náležitý zreteľ na všetky okolnosti súvisiace s ním, vrátane správania zmluvných strán. Výklad dodatku nesmie protirečiť tomu, čo je v jeho slovách a vetách jasné a nepochybné. Žiadna zo zmluvných strán sa však nesmie dovoľávať slov a viet tohto dodatku proti jeho účelu a zmyslu. Zároveň každý bod tohto dodatku je potrebné vykladať v súlade s právom, najmä v súlade s právnymi predpismi. Pri pochybnostiach o obsahu právnych vzťahov medzi zmluvnými stranami, ktoré sa spravujú týmto dodatkom, sa použije výklad, ktorý je pre Objednávateľa priaznivejší.
- 10.7 Pokiaľ sa nepreukáže opak, predpokladá sa, že pri rokovaní o uzavretí tohto dodatku zmluvné strany konali starostlivo a s potrebnými znalosťami, a že mohli pri svojom rozhodovaní v dobrej viere rozumne predpokladať, že konajú informovane a v obhájiteľnom záujme, pričom sa zároveň predpokladá, že každá zmluvná strana má rozumové schopnosti na úrovni priemerne spôsobilej osoby schopnej vnímať a posúdiť účel tohto dodatku, ako i jazykové vyjadrenie ustanovení obsiahnutých v ňom.
- 10.8 Pre prípad pochybností o platnosti tohto dodatku treba túto pochybnosť vykladať na ťarchu strany, ktorá sa neplatnosti dovoľáva a na prospech druhej strany, t.j. podľa zásady v pochybnostiach v prospech (*in dubio pro reo*).
- 10.9 Ak sa dôvod neplatnosti vzťahuje len na časť tohto dodatku, je neplatnou len táto časť, pokiaľ z povahy dodatku alebo z jeho obsahu alebo z okolností, za ktorých došlo k jeho uzavretiu, nevyplýva, že túto časť nemožno oddeliť od ostatného obsahu. Zmluvné strany týmto deklarujú svoj záujem na zachovaní platnosti dodatku v čo možno najširšom rozsahu, to znamená, že za situácie opísanej v prvej vete sa predpokladá, že neplatné ustanovenie je oddeliteľné od zvyšku dodatku.
- 10.10 Zmluvné strany vyhlasujú, že pri rokovaní o uzavretí dodatku mali možnosť riadne a včas požiadať o právne poradenstvo / právnu pomoc (právne služby) a o ďalšie formy poradenstva / pomoci (ďalšie služby), potrebné pre uplatňovanie alebo bránenie ich práva dotknutého týmto dodatkom.

- 10.11 Zmluvné strany vyhlasujú, že majú spôsobilosť na právne úkony, a že nekonajú v duševnej poruche, ktorá ich robí na tento právny úkon nespôsobilými. Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že pri uzavieraní tohto dodatku nikto, najmä nie druhá strana, nezneužila ich tieseň, neskúsenosť, rozumovú vyspelosť, rozrušenie, dôverčivosť, ľahkomyselnosť, finančnú závislosť alebo neschopnosť plniť si záväzky (akékoľvek), a to najmä s ohľadom na to, že pred uzavretím dodatku mali možnosť riadne a včas požiadať o právne poradenstvo / právnu pomoc (právne služby) a o ďalšie formy poradenstva / pomoci (ďalšie služby), podľa vlastnej úvahy.
- 10.12 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že Zhotoviteľ nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa (s overeným podpisom štatutárneho orgánu Objednávateľa) postúpiť či previesť na tretiu osobu akékoľvek práva alebo povinnosti, ktoré mu vznikli na základe alebo v súvislosti s týmto dodatkom. Zhotoviteľ nie je oprávnený započítať sporné pohľadávky vyplývajúce z tohto dodatku alebo z iného právneho titulu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa. Toto ustanovenie platí bez ohľadu na trvanie a účinnosť dodatku či charakter nárokov, ktoré sú voči Objednávateľovi zo strany Zhotoviteľa uplatňované (pretrvá aj po prípadnom zrušení dodatku, odstúpení od dodatku či ZoD a pod.).
- 10.13 Zmluvné strany sa dohodli, že na zmluvný vzťah medzi Objednávateľom a Zhotoviteľom sa neaplikujú žiadne zmluvné podmienky Zhotoviteľa alebo dokumenty obdobného charakteru, a to v žiadnom rozsahu.
- 10.14 Zmluvná strana berie na vedomie, že v súvislosti so spracúvaním osobných údajov a/alebo osobných údajov členov štatutárneho orgánu, spoločníkov/akcionárov, zamestnancov a poverených osôb druhej zmluvnej strany je viazaná povinnosťou mlčanlivosti v súlade s čl. 90 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „**Nariadenie**“) a ust. § 79 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon**“). Zachovávať mlčanlivosť podľa tohto bodu dodatku sú povinní aj jej zamestnanci, jej štatutárni zástupcovia, členovia jej štatutárneho orgánu, kontaktné osoby ako aj ostatné osoby, ktoré prichádzajú akýmkoľvek spôsobom do kontaktu s osobnými údajmi. Povinnosť podľa tohto bodu dodatku naďalej trvá aj po zániku dodatku bez obmedzenia, čo zmluvná strana berie na vedomie a nemá voči tomu žiadne výhrady. Zmluvná strana sa zaväzuje vopred poučiť všetky osoby podľa tohto bodu dodatku o povinnosti zachovávať mlčanlivosť, a to aj po zániku ich právneho vzťahu k zmluvnej strane, a o rizikách a nárokoch spojených s porušením tejto povinnosti.
- 10.15 Zmluvná strana berie na vedomie, že druhá zmluvná strana spracúva jej osobné údaje, osobné údaje členov jej štatutárneho orgánu, štatutárnych zástupcov, kontaktných osôb a jej zamestnancov v nevyhnutnom rozsahu na účel plnenia podľa tohto dodatku. Zmluvná strana zároveň vyhlasuje, že osoby podľa prvej vety tohto bodu boli poučené o ich právach v oblasti

ochrany osobných údajov a povinnosti zachovávať mlčanlivosť, čo potvrdzuje svojim podpisom.

- 10.16 Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oboznámené s Nariadením, Zákonom ako aj ostatnými právnymi predpismi v oblasti ochrany osobných údajov, čo potvrdzujú svojim podpisom.
- 10.17 Zmluvné strany vyhlasujú, že prijali náležité organizačné a technické opatrenia na zabezpečenie ochrany osobných údajov, a to najmä pred ich zneužitím, zničením alebo stratou akýmkoľvek spôsobom.
- 10.18 Každá zo zmluvných strán vyhlasuje, že je plne spôsobilá a oprávnená na tento právny úkon, že nikoho neuviedla do omylu a ustanovenia tohto dodatku obsahujú jej slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu, prejavenu bez tiesne alebo nápadne nevýhodných podmienok.
- 10.19 Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že si tento dodatok pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak ich súhlasu so všetkými jeho ustanoveniami ho podpisujú.
- 10.20 Tento dodatok je vyhotovený v troch (3) rovnopisoch, pričom Objednávateľ obdrží po dvoch (2) vyhotoveniach a Zhotoviteľ obdrží po jednom (1) vyhotovení.

Neoddeliteľnými prílohami tohto dodatku sú:

- Príloha č. 1: Krycí list rozpočtu naviac prác
Príloha č. 2: Aktualizovaný plán technického riešenia

Zmluvná strana:

EKO – podnik verejnoprospešných služieb

zast: JUDr. Daniel Hulín, riaditeľ podniku

..... dňa
odtlačok pečiatky a podpis

Zmluvná strana:

BM Elektro s. r. o.

zast: Bohuš Žila

..... dňa
odtlačok pečiatky a podpis

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby	EKO – podnik VPS, Halašova 739/20, 932 90 Bratislava	JKSO	
		EČO	
		Miesto	
Objednávateľ		IČO	
Projektant			
Zhotoviteľ			
Spracoval			
Rozpočet číslo	Dňa	Položiek	CPV
	28. 6. 2022		CPA

Merné a účelové jednotky

Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.	Počet	Náklady / 1 m.j.

Rozpočtové náklady v EUR

A Základné rozp. náklady			B Doplnkové náklady			C Vedľajšie rozpočtové náklady		
1	HSV	Dodávky	0,00	8	Práce nadčas	13	GZS	0,00
2		Montáž	0,00	9	Bez pevnej podl.	14	Projektové práce	0,00
3	PSV	Dodávky	0,00	10	Kultúrna pamiatka	15	Sťažené podmienky	0,00
4		Montáž	0,00	11		16	Vplyv prostredia	0,00
5	"M"	Dodávky	2 024,57			17	Iné VRN	0,00
6		Montáž	839,80			18	VRN z rozpočtu	45,00
7	ZRN (r. 1-6)		2 864,37	12	DN (r. 8-11)	19	VRN (r. 13-18)	45,00
20	HZS		0,00	21	Kompl. činnosť	22	Ostatné náklady	0,00
Projektant							D Celkové náklady	
Dátum a podpis							23	Súčet 7, 12, 19-22
Objednávateľ							24	DPH 20,00 % z 2 909,37
							25	Cena s DPH (r. 23-24)
								3 491,24
Dátum a podpis							E Prípochty a odpočty	
Zhotoviteľ							26	Dodávky objednávateľa
							27	Klízáva doložka
							28	Zvýhodnenie
Dátum a podpis								0,00
								0,00
								0,00

Rekapitulácia objektov stavby

Stavba: EKO – podnik VPS, Halašova 739/20, 932 90 Bratislava

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 28. 6. 2022

Kód	Zákazka	Cena bez DPH	DPH	Cena s DPH	Ostatné	ZRN	HZS	VRN	KČ
2022-58.1.1	Doplnenie chýbajúceho kábla	2 909,37	581,87	3 491,24	0,00	2 864,37	0,00	45,00	0,00
Celkom		2909,37	581,87	3 491,24	0,00	2 864,37	0,00	45,00	0,00

ROZPOČET

Stavba: EKO – podnik VPS, Halašova 739/20, 932 90 Bratislava

Objekt: Tržnica, Šancová 112, Bratislava

Časť: Doplnenie chýbajúceho kábla

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Miesto:

Spracoval:

Dátum: 28. 6. 2022

Č.	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena celkom	Hmotnosť celkom
M		Práce a dodávky M				2 864,37	0,238
21-M		Elektromontáže				2 864,37	0,238
1	210881077.S	Kábel bezhalogénový, medený uložený pevne N2XH 0,6/1,0 kV 3x4	m	720,000	1,09	784,80	0,000
2	341610014500.S	Kábel medený bezhalogenový N2XH 3x4 mm2	m	720,000	2,73	1 965,60	0,238
3	MV	Murárske výpomoci	%	27,504	1,00	27,50	0,000
4	PM	Podružný materiál	%	19,656	3,00	58,97	0,000
5	PPV	Podiel pridružených výkonov	%	27,504	1,00	27,50	0,000
VRN		Investičné náklady neobsiahnuté v cenách				45,00	0,000
6	000700032.S	Dopravné náklady - doprava zamestnancov dodávateľa náklady na dopravu v rámci stavby	eur	1,000	45,00	45,00	0,000
Celkom						2 909,37	0,238

BUDOVA MESTSKEJ TRŽNICE, Bratislava III, KN-C 10403/1, Šancová 112, BA

	N2XH-J 3x4 (m)	N2XH-J 5x4 (m)	počet 1F obvodov (ks)	počet 3F obvodov (ks)	Výškové + odpad N2XH-J 3x4 (m)	Výškové + odpad N2XH-J 5x4 (m)	N2XH-J 3x4 (m)	N2XH-J 5x4 (m)
Rozvodnica R1	1102	222	34	10	306	90	1408	312
Rozvodnica R2	1073	305	34	10	306	90	1379	395
							2787	707

PŌDORYS

134

135

133

64

65

66

125

106

124

Projektant Zbo Bohuš	Projektant Zbo Bohuš	Technická Zbo Bohuš	BM Electro, s.r.o. Zvolenská cesta 14, B. Bystrica www.bmelektrika.sk 0905 380 493
Objekt Zbo Bohuš			Formát A1
			Dátum 07/2022
			Stupeň DSV
			Titulok Umeľé osvetlenie, VN, SLPR.R02V00Y
			Název BUDOVA MESTSKEJ TRŽNICE
			Adresa Bratislava III, KN-C 10403/1
			Stupeň výkresu Pŏdorys
			Skala 1:100
			Číslo výkresu E.1